

# Thornier Zeitung



Begründet 1760.

Erscheint wöchentlich sechs Mal Abends mit Ausnahme des Sonntags.  
Als Beilage: „Illustrirtes Sonntagsblatt“  
Vierteljährlich: Bei Abholung aus der Geschäftsstelle oder den  
Abholstellen 1,50 Mk.; bei Zustellung frei ins Haus in Thorn, den  
Vorstädten, Mader u. Podgorz 2 Mk.; bei der Post (ohne Bestellgeld) 1,50 Mk.

Redaktion und Geschäftsstelle: Bäderstraße 39.  
Fernsprech-Anschluß Nr. 75.

Anzeigen-Preis:  
Die 5-gespaltene Petit-Zeile oder deren Raum 10 Pfennige.  
Annahme in der Geschäftsstelle bis 2 Uhr Mittags; ferner bei  
Walter Lambeck, Buchhandlung, Breitestr. 6, bis 1 Uhr Mittags  
Auswärts bei allen Anzeigen-Vermittlungs-Geschäften.

Nr. 9. Freitag, den 12. Januar 1900.

## Deutsches Reich.

Berlin, den 11. Januar 1900.

Der Kaiser traf Mittwoch Vormittags 11 $\frac{1}{2}$  Uhr mittels Sonderzuges in Stettin ein, wurde vom Kommandirenden General von Langenbeck empfangen und begab sich sofort zu Fuß zum Bollwerk, um auf dem Regierungsdampfer „Dresel“ die Fahrt nach der Werft des „Vulkan“ anzutreten. Der Kaiser trug Generaluniform und wurde mit großem Jubel von der zahlreich herbeigeströmten Menschenmenge begrüßt. Um 12 Uhr traf er auf der Werft des „Vulkan“ ein. Am Bandungsteg wurde Se. Majestät von den Direktoren und dem Aufsichtsrath des „Vulkan“ empfangen. Nach Abschreiten der Front der Ehrenkompanie begab sich Se. Majestät in den hergerichteten Pavillon und wohnte dem Stapelauf des Doppelschraubendampfers „Deutschland“ bei. Den Tauffakt vollzog Staatsminister Graf v. Bülow. Um 12 $\frac{1}{2}$  Uhr kehrte der Kaiser auf dem Regierungsdampfer „Dresel“ nach Stettin zurück, um die Parade über sämtliche Truppen der Garnison abzuhalten. Nach beendeter Parade begab sich Se. Majestät in die Wohnung des Kommandirenden Generals von Langenbeck zum Frühstück, von da in's Schloß. Um 6 Uhr folgte Se. Majestät einer Einladung des Offizierkorps des Grenadier-Regiments König Friedrich Wilhelm IV. zum Diner, das im Kasino stattfand.

Der Wortlaut der Rede, welche der Kaiser in der Technischen Hochschule zu Charlottenburg gelegentlich seiner Theilnahme an der Festigung der schiffbautechnischen Gesellschaft im Dezember gehalten hat, wurde soeben bei der Jahrhundertfeier der Hochschule von dem Rektor bekannt gegeben. Der Kaiser sagte: „Es hat mich gefreut, die technischen Hochschulen auszuzeichnen zu können. Sie wissen, daß sehr große Widerstände zu überwinden waren; sie sind jetzt beseitigt. Ich wollte die technischen Hochschulen in den Vordergrund bringen; denn sie haben große Aufgaben zu lösen, nicht bloß technische, sondern auch soziale Aufgaben. Die sind bisher nicht so gelöst, wie ich wollte. Sie können auf die sozialen Verhältnisse vielfach großen Einfluß ausüben, da Ihre vielen Beziehungen zu Arbeit und zu Arbeitern und zur Industrie überhaupt eine Fülle von Anregung und Einwirkung ermöglichen. Sie sind deshalb auch in der kommenden Zeit zu großen Aufgaben berufen; die bisherigen Richtungen haben ja leider in sozialer Beziehung vollständig versagt. Ich rechne auf die technischen Hochschulen! Die Sozialdemokratie betrachte ich als eine vorübergehende Erscheinung; sie wird sich austoben. Sie müssen aber Ihren Schülern die sozialen Pflichten gegen die Arbeiter klar machen und die großen allgemeinen Aufgaben nicht außer Acht lassen. Also ich rechne auf Sie! An Arbeit und an Anerkennung wird es nicht fehlen. Unsere technische Bildung hat schon große Erfolge

errungen. Wir brauchen sehr viele technische Intelligenz im ganzen Lande; was brauchen schon die Kabelegungen, die Kolonien, an technisch Gebildeten! Das Ansehen der deutschen Technik ist jetzt schon ein sehr großes. Die besten Familien, die sich anscheinend sonst ferngehalten, wenden ihre Söhne der Technik zu, und ich hoffe, daß das zunehmen wird. Auch im Auslande ist Ihr Ansehen sehr groß, und Ausländer sprechen mit größter Begeisterung von der technischen Bildung, die sie an Ihrer Hochschule erhalten haben. Es ist gut, daß Sie auch Ausländer heranziehen. Das schafft Achtung vor unserer Arbeit. Auch in England habe ich überall die größte Hochachtung vor der deutschen Technik gefunden. Das habe ich jetzt selbst wieder erfahren, wie man dort die deutsche technische Bildung und die Leistungen der deutschen Technik schätzt. Wenden Sie sich daher auch mit aller Kraft den großen wirtschaftlichen und sozialen Aufgaben zu.“

Die Königin-Regentin von Spanien unterzeichnete ein Dekret, durch welches der deutsche Kronprinz zum Ritter des goldenen Vlieses ernannt wird. Im Einvernehmen mit der Regierung hat die Königin-Regentin beschlossen, einen Sondergesandten mit der Ueberreichung des Goldenen Vlieses an den Kronprinzen zu beauftragen. Für diese Mission ist der Herzog von Veragua in Aussicht genommen.

Der Reichspostdampfer „Herzog“ ist von den britischen Behörden in Durban freigegeben worden.

Der in der Thronrede angekündigte Gesetzentwurf über die Zwangserziehung Jugendlicher ordnet die Zwangserziehung nach Maßgabe der bezüglichen Bestimmungen des Bürgerl. Gesetzbuchs. Nach diesen Bestimmungen können der Zwangserziehung unterworfen werden: Kinder unter 12 Jahren, die eine strafbare Handlung begangen haben, wegen der sie strafrechtlich nicht verfolgt werden können; Minderjährige unter elterlicher Gewalt, wenn der Vater oder die Mutter durch Mißbrauch der Erziehungsgewalt das leibliche oder geistige Wohl des Kindes gefährden; Vormündete nach freiem Ermessen des Vormundschaftsgerichts; endlich Minderjährige überhaupt, wenn die Zwangserziehung zur Verhütung des völligen sittlichen Verderbens notwendig erscheint. Die Zwangserziehung soll auch nach dem neuen Gesetz den Kommunalverbänden unter staatlicher Aufsicht obliegen; die Kosten der Zwangserziehung sollen gleichfalls bis zur Hälfte vom Staat, zur Hälfte von den kommunalen Verbänden getragen werden.

Im Reichskanzlerpalais zu Berlin fand gestern Mittag die Generalversammlung des unter dem Protektorat der Kaiserin stehenden deutschen Central-Komitees zur Errichtung von Heilstätten für Lungentränke statt. Der Reichskanzler eröffnete die Versammlung, welcher als einzige Dame Prinzessin zu Hohenlohe beiwohnte, mit dem Bedauern, die Protektorin nicht begrüßen zu können und zugleich mit dem Dank für das Interesse, welches die Herrscherin stets den segens-

reichen Bestrebungen des Vereins zugewandt habe. Hierauf trat Fürst zu Hohenlohe den Vorsitz an den Grafen Posadowski ab. Generalsekretär Dr. Panitzki erstattete den Geschäftsbericht und führte aus, den Mittelpunkt der Thätigkeit des Central-Komitees bildete im letzten Jahre die Organisation und die Durchführung des Kongresses zur Bekämpfung der Tuberkulose als Volkskrankheit. Es standen zur Aufnahme von Lungentränken, der minder und unbemittelten Bevölkerung 33 Volksheilstätten bereit. Zu Beginn des neuen Jahrhunderts sei es möglich, zwanzigtausend Heilbedürftige den Heilstätten zuzuführen. Der Herzog von Ratibor berichtete über den Kongreß. Deutschland stehe auch nach dem Urtheil des Auslandes an der Spitze dieser Bewegung und müsse auch an dieser Stelle bleiben. Herzog von Ratibor hob hervor, der Kaiser habe versprochen, als ihm der Bericht überreicht worden sei, man dürfe fort und fort auf seine Unterstützung dieser Bestrebungen rechnen.

Aus der Südsee wird gemeldet, daß Gouverneur v. Bennigsen nach seinem alten Wirkungskreise auf Herbertshöhe im Bismarck-Archipel zurückgekehrt ist, nachdem er der Flaggenshipping auf den Karolinen beigemohnt hat. Auf dem gleichen Schiffe, Lloyd-Dampfer „Stettin“, befand sich Prof. Dr. Koch aus Berlin, der in Neuguinea Untersuchungen über Fieberbacillen anstellen will. — Die Fision der deutschen Flagge vollzog sich überall in feierlicher Weise. Auf der Palauinsel Urubzapel wurde von der deutschen Expedition ein Platz aufgefunden, der deutliche Spuren an Kohlengehalt zeigte. Auch wurden aus der Nachbarschaft Gesteinsproben herbeigeholt, in denen man das Vorkommen von Gold vermutete. Das Ergebnis der Untersuchung bleibt abzuwarten. Die Insel Yap wurde während der Anwesenheit der Expedition von einem sehr heftigen Orkan heimgesucht, der viele Häuser und Anpflanzungen zerstört hat. Das Kanonenboot „Jaguar“ kam im Hafen dreimal festzuliegen. Dank seiner vorzüglichen Konstruktion kam das Schiff jedesmal flott, ohne wesentlichen Schaden genommen zu haben.

## Preussischer Landtag. Abgeordnetenhaus.

2. Sitzung. Mittwoch, 10. Januar, 11 Uhr.  
Am Ministertische: Fürst zu Hohenlohe, Dr. v. Miquel u. A.

Zu Ehren des Andenkens der seit der letzten Tagung verstorbenen nationalliberalen Mitglieder des Hauses Jepsen (3. Schleswig-Holstein) und Herbers (3. Arnberg) erheben sich die Anwesenden von den Plätzen.

Das Haus tritt in die Tagesordnung ein: Wahl der Präsidenten und Schriftführer.

Abg. Stengel (freikons.): Ich beantrage, die Wiederwahl des bisherigen Präsidenten, des Herrn Abg. v. Kröcher, zum ersten Präsidenten durch Zuvor zu vollziehen.

„Herr Scudamore nahm an dem Luncheon niemals Theil?“

„Nein. Er stand spät auf, frühstückte und nahm dann vor dem Mittagessen nichts mehr zu sich.“

„Wer betheiligte sich an dem Luncheon?“  
Der Butler nannte sämtliche Familienmitglieder.

„Wer wartete auf?“

„Ich!“

„Und die übrige Dienerschaft?“

„Konnte während der Zeit auch essen.“

„Herr Lundby hat, wie Sie sagen, vorgestern auch am Luncheon theilgenommen; wann kam er von Herrn Scudamore herunter?“

„Er war der Erste im Eßzimmer. Es muß pünktlich um 11 $\frac{1}{2}$  Uhr gewesen sein.“

„Wann ging er wieder hinauf?“

„Um zwei Uhr.“

„Sonst ist Niemand oben gewesen?“

„Von der Familie nicht. Mehr kann ich nicht sagen; denn ich wartete auf und konnte also Niemand sehen.“

„Die übrige Dienerschaft frühstückte — wäre es nicht denkbar, daß unbemerkt von ihr ein Fremder zu Herrn Scudamore hinauf gelangen konnte?“

Der Butler mußte diese Möglichkeit zugeben, hielt es aber nicht für sehr wahrscheinlich.  
Corner und Zuvor besichtigten hierauf die

Präsident v. Kröcher: Die Wahl durch Zuvor ist zulässig, wenn kein Mitglied widerspricht. — Ein Widerspruch erfolgt nicht. Die Wahl ist also vollzogen. — Ich nehme die auf mich gefallene Wahl mit Dank an.

In derselben Weise beantragt der Abg. Stengel und vollzieht das Haus die Wiederwahl der bisherigen Vicepräsidenten, des Abg. Frhr. v. Heereman (Str.) zum ersten und des Abg. Krause (natl.) zum zweiten. Die Gewählten nehmen ebenfalls die Wahl mit Dank an.

In einer Wahlhandlung endlich — auch durch Zuvor — werden folgende acht Abgeordnete zu Schriftführern gewählt: von Bockelberg und v. Brochem (kons.), Beyerbusch und Zimmermann (freik.), v. Detten und Imwalle (Centr.), Jürgensen (natl.), Wetkamp (fr. Op.).

Es folgt der zweite Gegenstand der Tagesordnung: Entgegennahme von Vorlagen der Staatsregierung.

Vizepräsident des Staatsministeriums, Finanzminister Dr. v. Miquel: Der Ihnen vorliegende Etat schließt sich im Wesentlichen den Etats der vergangenen Jahre an, er begrüßt gewissermaßen mit einem befriedigten Gesicht das neue Jahrhundert und spendet allen Ressorts neue Gaben. Die Grundsätze, nach denen der Etat aufgestellt ist, sind im Wesentlichen dieselben geblieben, die Einnahmen sind, wie es sich bisher bewährte, vorsichtig behandelt, doppelt vorsichtig, weil wir uns sagen müssen, daß die beispiellose Steigerung der Einnahmen in den letzten Jahren nicht dauernd bleiben kann, daß sie, wenn auch heute noch in Flor, dennoch dem Gipfel nahe, und daß so große Steigerungen, wie im Vorjahre noch kaum zu erwarten sind. Andererseits sind die Ausgaben nach Möglichkeit reichlich bemessen, und es bleibt eine Reserve in der Vermessung der Ausgaben. — Der gegenwärtige Etat balanciert in Einnahmen und Ausgaben mit einem Gesamtbetrage von 2 472 266 000 Mk., das Extraordinarium der Ausgaben beträgt 166 Millionen gegen 139 Millionen im Vorjahre, es weist also wiederum eine bedeutende Steigerung auf und beläuft sich jetzt auf 6,7 % der gesamten Staatsausgaben. Die Ausgabesteigerung im Ordinarium in den einzelnen Ressorts ist zum größten Theil daraus erwachsen, daß die Gesamtbeträge für die Erhöhung der Beamtengehälter nunmehr aus dem Finanzministerium, wo sie also wegfallen, auf die einzelnen Ressorts vertheilt sind. Das Finanzjahr vom 1. April 1898/99 hat einen Gesamtüberschuß von 84364000 Mk. ergeben. Daran haben die Betriebsverwaltungen den Hauptantheil. Die Domänen- und Forstverwaltung ist mit einem Ueberschuß von 12763000 Mk. dabei betheiligt, die Verwaltung der direkten Steuern mit einem Mehrüberschuß von 30 Millionen, die der indirekten mit einem solchen von 11 Millionen, die Bergwerksverwaltung glebt 9 Millionen. Die Mehrüberschüsse vom Reiche belaufen sich auf 19 Millionen! ferner sind Minderausfälle in Höhe von 3804000 Mark zu verzeichnen. Die einzelnen Zahlen werden Sie aus dem Finalabschluß erfahren,

## Der Familienschmuck.

Roman von A. J. Nordmann.  
(Nachdruck verboten.)

56. Fortsetzung.

Ob die Todtenschaus-Jury und deren Arzt am nächsten Tage mehr Klarheit in den räthselhaften Vorgang bringen würden, bezweifelte Ellen.

Diese Zweifel theilte Fanny; aber über die Person des Verbrechers glaubte sie ganz gewiß zu sein.

13. Kapitel.

Der Coroner der Grafschaft Devon traf mit seiner Jury, deren Dienste sonst überwiegend für Ertrunkene in Anspruch genommen wurden, am zweiten Morgen nach Scudamores Tode angekündigtermäßen auf Thirwall ein. In ihrer Gesellschaft befand sich ein Herr in mittleren Jahren, ein gemeinsamer Bekannter des Herrn Scudamore wie des Herrn Mowbray, der im Schloße des Gutsherrn einen Besuch abzustatten gedacht hatte und nun eben rechtzeitig kam, um Zeuge seines Begräbnisses zu werden.

Da Herr Moore, wie er sich nannte, früher vielfach freiwillige Sanitätsdienste geleistet hatte, so war seine Beihilfe dem aus Afracombe herzugezogenen Arzt nicht unwillkommen. Während Beide den Todten untersuchten, vernahm die Jury die Dienerschaft, die in diesem sehr wenig auszusagen wußte. Sie bestätigten ihre Angaben,

daß Niemand eine verdächtige Person zu Herrn Scudamore habe hinaufgehen sehen.

Der Coroner, der es ungleich der Mehrzahl seiner Amtsgenossen mit seiner Aufgabe sehr ernst nahm, leitete das Verhör mit einer kurzen Ansprache ein: Einstweilen stehe nur ein plötzlicher, durch Herzschlag verursachter Tod zur Beurtheilung; dessen ungeachtet müsse er die Dienerschaft verhören, weil die mittelbare Veranlassung des Todes ein Verbrechen sei, ein Raub, dessen weitere Verfolgung sich ihrer Kompetenz entziele.

Dienstmädchen, Kutscher und Reitknecht hatten darauf die wenigen Fragen, welche der Coroner an sie richtete, übereinstimmend beantwortet. Dann rief er den Butler (Kellermeister) vor und unterzog ihn einem längeren Kreuzverhör, das den alten, bequemen Diener ziemlich heiß machte.

„Wann wird das Luncheon servirt?“ fragte der Coroner.

„Um 11 $\frac{1}{2}$  Uhr.“

„Mit großer Regelmäßigkeit? Kann es nicht früher oder später sein? Und um wie viel schwankt die Zeit?“

„Herr Scudamore hält strenge auf Pünktlichkeit; es konnte sich immer nur um zwei oder drei Minuten Unterschied handeln.“

„Wie war es vorgestern?“

„Als ich läutete, war es vielleicht noch eine Minute vor halb zwölf.“

Lage der Hausthür, der Halle, der Treppe und des Scudamores Zimmers. Die Hausthür war immer verschlossen, aber der Coroner machte auf ein daneben befindliches Fenster aufmerksam, das in geringer Höhe über dem Fußboden lag und einem gewandten Menschen den Eintritt ins Haus ermöglichte. Aber die Spur, die sich aus diesem Umfande ergab, verlor sich so rasch wieder, daß es sich nicht lohnte, sie zu verfolgen.

Als die Jury mit dieser Besichtigung zu Ende war, erschien Herr Moore unten und hatte eine kleine Unterredung unter vier Augen mit dem Coroner; dieser blickte sehr ernst und wandte sich zu dem Geschworenen mit den Worten:

„Gentlemen, wir wollen das Gutachten des Arztes im Sterbezimmer entgegennehmen.“ Die Männer flüsterten unter einander und gingen hinaus. Der Butler aber fragte ehrerbietig den Herrn Moore, der noch einige Minuten unten blieb und mit flüchtigen, aber scharfen Blicken die Dertlichkeit musterte:

„Irgend etwas Ernstliches, Sir?“

„Ich fürchte, ja. Es scheint, als wenn es sich doch um ein schwereres Verbrechen als Raub handelt.“

Die fröhliche Röthe im Gesichte des Butlers machte einer fahlen Bläße Platz; er zitterte so daß er sich niederlegen mußte.

(Fortsetzung folgt.)



der Ihnen vorgelegt wird. Wir haben also wiederum einen erheblichen Ueberschuß, wovon allerdings die Schuldentilgung 50 Millionen zu Gunsten der Eisenbahnverwaltung beansprucht. Das laufende Jahr wird nach meiner Schätzung ein gleich befriedigendes Resultat ergeben. Genaueres steht natürlich noch nicht fest, da noch das Ergebnis von 3 Monaten abzuwarten ist.

Der Minister geht nun auf die Einzelheiten des Etats ein und spricht so leise, daß seine Ausführungen bei der im Hause herrschenden Unruhe zum Teil unverständlich bleiben. Die Einnahmen aus den Domänen sind zurückgegangen. Trotzdem haben die Vermögen zugenommen, und die wirkliche Zunahme ist noch weit größer, als die Zunahme des steuerbaren Vermögens. Die günstigen Ergebnisse des neuen Etats sind nicht mehr so wie früher auf den Ueberschüssen der Eisenbahnen aufgebaut. Machen wir über die Eisenbahnen eine ganz genaue Rechnung auf, so ergibt sich eigentlich ein Minderüberschuß von 648 000 Mark. (Heiterkeit, hört! hört!) Ich habe diese Rechnung aufgestellt, um das Verhältnis der Eisenbahnverwaltung zur gesamten Staatsverwaltung klar zu legen. Daraus erhellt, daß wir zu einer geringeren Ueberschüsse für allgemeine Staatszwecke kommen wegen der Zunahme der Ausgaben des Extraordinariums. Dies Verhältnis wird sich voraussichtlich nicht viel bessern, weil wiederum eine Reihe von Ausgaben mehr hat eingestellt werden müssen. Wir haben keinen allzu großen Betriebsfonds. Mein Versuch, einen Ausgleichsfonds zu schaffen, ist bekanntlich an dem Widerspruche des Hauses gescheitert. Sie werden aber zugeben, daß jeder verständige Haushalt aus großen Unternehmungen in guten Jahren mit reicheren Ergebnissen für die ungünstigen Jahre Rücklagen macht. Man vertheilt nicht alles, was man gewonnen hat, man schreibt ab, man erhöht die Reserve. Aber für uns in der Staatsverwaltung soll derselbe Grundsatz nicht gelten. Das ist sehr bedauerlich, und zwar aus dem Grunde, weil, wenn einmal schlechte Jahre kommen, dann unsere Ueberschüsse längst in dauernde Ausgaben verwandelt sein werden. Man darf auch nicht außer Acht lassen, daß gegenwärtig aus Mitteln der allgemeinen Staatsverwaltung 30 Millionen für Eisenbahnzwecke verwandt werden. Wenn dieser Zustand dauernd wäre, wäre es kein besonders günstiger; aber wir können doch wohl annehmen, daß die extraordinäre Umwandlung und Umgestaltung der Einrichtungen, die jetzt infolge der plötzlichen großartigen Betriebssteigerung stattfindet, nicht dauernder Natur ist, sondern bald aufhören und für längere Zeit ausreichen wird.

Keinesfalls aber darf man die Sachlage so rosig ansehen, daß man bei den wechselnden Einnahmen die dauernden Ausgaben vergißt. Die Eisenbahnlasten wachsen jetzt um 6 600 000 Mk. jährlich, weil die Pensionsfonds der Privatbahnen, die bei der Verstaatlichung mit übernommen wurden, jetzt erschöpft sind, so daß der Staat nunmehr diese Ausgaben decken muß. Vielleicht eine der wichtigsten Aufgaben, die dem Staate jetzt obliegen, ist die Fürsorge für die Wohnung der unteren Beamten. Wenn man hierfür Staatsmittel aufwendet, so fördert man die wirtschaftliche Lage der Unterbeamten nicht nur, sondern damit auch ihre Dienstfreudigkeit. Von hygienischer Bedeutung für die wirtschaftliche Lage eines Staates und für die Bilanzierung seiner wirtschaftlichen Einnahmen und Ausgaben ist die Höhe seiner Schuldentilgung. Wir haben in den letzten zehn Jahren 800 Mill. Mk. Schulden getilgt, nämlich 437 Mill. aus Ersparnissen und 363 Mill. Mk. aus dem laufenden Ordinarium. Wir wollen hoffen, daß bei einer richtigen Behandlung der Finanzen sich sowohl die Vermehrung der Schulden vermeiden, wie eine regelmäßige Tilgung erreichen läßt. Es sind zwar in dem gleichen Zeitraum 900 Millionen Schulden gemacht worden, die aber zum Teil produktiven Charakters sind. Der Redner bespricht ferner die etwaige künftige Verwendung des alten Abgeordnetenhauses, einige der kleinen Stats, im besonderen die Aufwendungen für Ablösung der Erbpacht, für Meliorationen, für die Wittwen und Waisen und fährt dann fort: Blicken wir an der Wende des Jahrhunderts zurück auf das vergangene. Damals waren die Provinzen ausgezogen, die Gutsbesitzer, die Bauern, die Bürger alle arm, der Staat in schlechter Finanzlage, überall alle Verwaltungen in Schulden. Man mußte zu neuen großen Steuern greifen und vor allen Dingen zu einer Finanzpolitik, die das Hauptgewicht auf Ersparnisse legte. Kurze Zeit nach der Befreiung des Reichslands begann dann die Stufe allgemeiner Erhöhung der Lebensbedürfnisse. Im Anfang der zwanziger Jahre wurden bestimmte Grundsätze über Statistik, Verwaltung und Kontrolle der Staatseinnahmen festgelegt. Sie sind wahre Muster für uns geworden. Ohne sie wären wir nicht imstande gewesen, das Gesetz über die Kontrolle des Staatshaushaltes zu machen, wie wir es gemacht haben. Die für die damalige Zeit passenden Steuern wurden in vorsichtiger und mäßiger Höhe erhoben, und den wirtschaftlichen Verhältnissen Preußens entsprechende Grundsätze in die Finanzverwaltung eingeführt. Dem stillen, in einem Parlamente damals nicht bekannt gewordenen Wirken dieser hoch bedeutenden Männer verdankt Preußen seine heutigen geordneten Finanzverhältnisse. Auf der Basis von 1820 ruhen wir heute noch alle, sie ist die wirksamste Grundlage für Herstellung des Deutschen Reiches geworden, die sehr erhebliche finanzielle Opfer, namentlich für Preußen, erheischt. Die Entwicklungsperiode der 60er Jahre mußte durch die kolossalen Anforderungen notwendig zu einer Vermehrung der Einnahmen führen; namentlich auf dem Gebiete

der Verwendung der Verbrauchsausgaben ergab sich infolge der Gründung des Zollvereins und sodann des Norddeutschen Bundes eine große Reihe von Schwierigkeiten. Endlich ist zu gedenken der Verstaatlichung der Eisenbahnen, deren große Erfolge wir alljährlich vor Augen haben. Sie ist allein unter der Leitung des großen Kanzlers durchgeführt worden. Auf diesem Entwicklungsproceß Preußens ruhen wir und haben wir weiter gebaut, und ich hoffe, daß die Grundsätze, die wir von unseren Vorfahren ererbt haben, auch in das neue Jahrhundert übergehen und festgehalten werden. Meine Herren, das steht aber voraus, daß wir auch in Zukunft — Gott möge uns behüten, daß wir Ähnliches durchmachen müssen, wie unsere Vorfahren — denselben opferfreudigen Patriotismus, dieselbe Bescheidenheit der Anforderungen an den Staat, dasselbe durchgreifende Staatsbewußtsein haben, das unsere Vorfahren in so hohem Maße ausgezeichnet hat. Ein hochverehrtes früheres Mitglied des Abgeordnetenhauses — ich glaube, es war der verstorbene Abg. Lette — hat einmal das Wort ausgesprochen: „Preußen hat sich groß gebühert.“ Wir wollen uns durch reiche Ueberschüsse nicht in Verführung führen lassen, dieses Wort zu vergessen. In dieser Hoffnung und Erwartung übergebe ich Ihnen den Etat zu einer gründlichen und ernstlichen Prüfung, zugleich aber auch zu einer wohlwollenden Prüfung, von der ich hoffe, daß sie zu einem ersprießlichen Ende führen möge. (Lebhafter Beifall.)

Präsident v. Kröcher: Weitere Vorlagen werden von der Staatsregierung nicht gemacht.

Abg. v. Synern (natlib.) [zur Geschäftsordnung]: Die Mitglieder des hohen Hauses haben während der eben gehörten Rede des Herrn Vicepräsidenten des Staatsministeriums die größte Aufmerksamkeit und Ruhe bewahrt. Trotzdem war es nur möglich, auf unseren Plätzen Bruchstücke dieser Rede zu hören. (Sehr richtig!) Um die Rede besser verstehen zu können, haben wir uns nach vorn hin drängen und den dort sitzenden Herren die Aussicht nehmen und die Exitsen einschränken müssen. Die Musik in diesem Saale ist leider trotz aller angewandten Mittel ebenso mangelhaft, wie früher. (Sehr richtig!), und ich weiß nicht, wie man in einem Hause von so mangelhafter Musik parlamentarisch weiter verhandeln soll. (Sehr wahr.)

Die Tagesordnung ist erschöpft.

Nächste Sitzung: Donnerstag 11 Uhr. (Interpellation, betr. die Maßregelung politischer Beamten.)

(Schluß 12 $\frac{1}{4}$  Uhr.)

**Herrenhaus.**

2. Sitzung vom 10. Januar, 2 $\frac{1}{4}$  Uhr.

Auf der Tagesordnung stehen zunächst geschäftliche Mittheilungen.

Präsident Fürst zu Wied verliest zwei Telegramme, die dem Herrenhause aus Anlaß der Beglückwünschung des Prinzen und der Prinzessin Heinrich zur Geburt eines Sohnes zugegangen sind.

Das Verlesen der Telegramme wird mit Beifall aufgenommen.

Sodann erheben sich die Anwesenden zu Ehren der seit der letzten Sitzung verstorbenen Mitglieder von den Plätzen. Die weiteren Mittheilungen des Präsidenten beziehen sich auf die neu berufenen Mitglieder, auf die Herstellung der stenographischen Sitzungsberichte u. dgl.

Dem Präsidenten wird auf seinen Wunsch die Ermächtigung erteilt, dem Kaiser zu seinem Geburtstag die Glückwünsche des Hauses zu übermitteln.

Hierauf tritt das Haus in die Berathung über die geschäftliche Behandlung von Vorlagen und forstigen Eingängen.

Es wird beschlossen, die eingegangenen Mittheilungen des Eisenbahnministers der Eisenbahnkommission, die Mittheilungen über Salinen und Bergbau der Kommission für Handel und Gewerbe zu überweisen.

Präsident Fürst zu Wied theilt noch das Ergebnis der von dem Herrenhause wegen Beilegung angestrebten Proceß gegen die „Volksrecht“ und den „Vorwärts“ mit. Das Verfahren gegen den „Vorwärts“ mußte eingestellt werden, da der verantwortliche Redakteur August Jacoby gestorben und der Verfasser des inkriminierten Artikels weder bekannt ist, noch durch die Polizei ermittelt werden konnte. In dem Proceß gegen die „Volksrecht“ ist Verurtheilung des Redakteurs zu einem Monat Gefängnis erfolgt.

Damit ist die Tagesordnung erschöpft.

Nächste Sitzung: Donnerstag 11 Uhr. (Bericht: erstattung über den Proceß gegen die „Volksrecht“, Gesetzentwurf betr. die Zwangsverziehung Minderjähriger.)

(Schluß 2 $\frac{1}{4}$  Uhr.)

**Ausland.**

**Oesterreich-Ungarn.** Wien, 10. Januar. Die österreichische Delegation setzte in ihrer heutigen Plenarsitzung die Debatte über das Heeresbudget fort. Bemisch (deutsche Volkspartei) wies die Behauptung zurück, daß in der Armee germanisiert werde und sprach sich für eine stärkere Betonung des deutschen Charakters des Heeres aus, sowie für Inartikulation des Bündnisses mit Deutschland. Schließlich erklärte der Redner, die deutsche Volkspartei werde nicht für das Eingehen in die Specialdebatte stimmen, was jedoch weder als Vertrauens- noch als Mißtrauensvotum für die Kriegsverwaltung gedeutet werden solle.

**Rußland.** Warschau, 9. Januar. Im Laufe des heutigen Tages wurden, einer tele-

graphischen Meldung zufolge, 22 den intelligenten Kreisen angehörende Personen, darunter 6 Damen, unter dem Verdacht, geheime Agitation gegen die Staatsregierung in nationallöpnischem Sinne betrieben zu haben, verhaftet und in die Citadelle gebracht.

**Holland.** Einer Depesche des „Handelsblad“ aus Batavia zufolge sind fünf Offiziere des Dampfers „General Bel“ an der Südküste von Neu-Guinea an's Land gegangen. Zwei derselben, von denen einer verwundet wurde, sind von den Papuas gefangen genommen worden.

**England und Transvaal.** Vom Transvaal liegt heute nur eine einzige Meldung vor; dieselbe lautet: Dem „Reuterschen Bureau“ wird aus Moltano vom 8. d. Mts. gemeldet: Von Sterkstroom aus wurde in der letzten Nacht ein größerer Erkundungszug unternommen, welcher ergab, daß die Buren Stormberg mit beträchtlichen Streitkräften besetzt halten. Gleichzeitig wurden beträchtliche Vorräthe mit Erfolg von Moltano fortgeschafft.

Von den Buren weiß auch der englische Kriegsreporter Churchill, der in Gefangenschaft geriet, aber wieder entfloß, nur Gutes zu berichten. In einem seiner Briefe heißt es, daß die Buren keine grausamen Leute wären; ferner: „Ich sagte, Pretoria würde doch bis Mitte März genommen sein, worauf mir einer der Leute entgegnete: „Ich jerschmettere mein Gewehr, wenn die Buren selbst nach der Einnahme von Pretoria den Kampf aufgeben sollten. Wir sechten bis zum letzten Mann!“ Nachts, während wir in einem Schuppen waren, und der Regen auf das Wellblech herniederprasselte, vernahm ich Gesang. Es war ein Choral. Die Buren hielten ihre Abendandacht. Es ging mir wie ein Schauer durchs Herz. Ich dachte, daß trotz alledem dieser Krieg ein ungerechter ist, daß die Buren bessere Menschen sind als wir, und der Himmel gegen uns ist. Und ich dachte auch, daß Sadymith, Maseking, Kimberley fallen, die Mannschaften in Escourt zu Grunde gehen werden, daß fremde Mächte interveniren und daß wir Südafrika verlieren werden, und daß dies der Anfang vom Ende ist!“

**Aus der Provinz.**

\* **Graudenz**, 10. Januar. Die vierprocentige Graudenz Stadtanleihe im Betrage von 1 800 000 Mk. (wovon die Stadt sich 100 000 Mk. vorbehalten hat) war am heutigen Zeichnungstage an den Zeichnungstellen in Graudenz und Berlin schon Vormittags 9 $\frac{1}{4}$  Uhr weit überzeichnet. Im Ganzen sind auf die Anleihe 1 800 000 Mark gezeichnet worden.

\* **Danzig**, 10. Januar. Unter Vorsitz des Herrn Regierungsraths Schrey wurde hier ein Verein zur Erbauung eines neuen Theaters gegründet.

\* **St.-Gylden**, 7. Januar. Der Restaurateur Fische r von hier ist wegen Sittlichkeitsverbrechens angefaßt, und seine Aburtheilung sollte Ende voriger Woche vor der Strafkammer in Elbing stattfinden, wozu viele Sachverständige und Zeugen aus unserer Stadt geladen und erschienen waren. Die Verhandlung konnte indes nicht stattfinden, da F. sich nicht gestellt hatte. F. hat sich für sein hiesiges Grundstück die Jahrespacht voraus zahlen lassen, und es wird angenommen, daß er aus Furcht vor Strafe ins Ausland geflüchtet ist.

**Beslin**, 9. Januar. Herr Bischof Dr. Rosentreter weilt augenblicklich zum Besuche beim Kardinal Kopp in Breslau, wohin er sich von Berlin aus begeben hat. Auf seiner Rückreise wird derselbe auch einen Besuch bei dem Erzbischof Dr. v. Stableniski machen.

**Bandsburg**, 9. Januar. Herr Geh. Reg.-Rath Conrad war bisher unser Landtagsabgeordneter. Nachdem er zum Regierungspräsidenten in Bromberg ernannt ist, wird er das Mandat niederlegen und nicht wieder annehmen. An seiner Stelle ist Rittergutsbesitzer Wildens auf Synniewo als Kandidat aufgestellt worden.

\* **Königsberg**, 8. Januar. Das Befinden des Grafen Lehndorff, über das auch dem Kaiserpaare auf dessen Wunsch regelmäßig Bericht erstattet wird, ist so zufriedenstellend, daß heute auf Schloß Preyl unter dem Vorsitze des Grafen als des Kommandators die Ritter des Johanniter Ordens zu einer Berathung über Ordensangelegenheiten zusammentreten konnten.

**Thorner Nachrichten.**

Thorn, 11. Januar.

[Stadtverordneten-Sitzung] am Mittwoch, den 10. Januar 1900, Nachmittags 3 Uhr. Anwesend sind 29 Stadtverordnete, sowie am Tische des Magistrats die Herren Bürgermeister Stachowicz, Syndikus Reich, Stadträthe Borkowski, Dietrich und Krives. Den Vorsitz führt Stadtverordneter-Vorsitzer Professor Voethke, der zunächst den Mitgliedern der Versammlung die besten Neujahrswünsche — es ist die erste Sitzung in diesem Jahr — abtattet. Alsdann stellt Bürgermeister Stachowicz der Versammlung den zum zweiten Malturnator gewählten Herrn Braun vor. — Der Vorsitzende erstattet nunmehr den üblichen Bericht über den Personalbestand und die Geschäfte der Stadtverordneten-Versammlung im abgelaufenen Jahre 1899, dem wir Folgendes entnehmen: Im Verlaufe des Jahres ist Herr Kolleng durch Tod aus der Versammlung geschieden, so daß diese in Folge dessen nur aus 35 Mitgliedern bestand. Zum ersten Male ist es in dem abgelaufenen Jahre vorgekommen, daß eine Wahl zur Stadtverordneten-Versammlung beanstandet worden ist. Während

1898 25 ordentliche Sitzungen abgehalten sind, weist das Jahr 1899 nur 20 ordentliche Sitzungen (darunter 19 beschlußfähige) und eine außerordentliche Sitzung auf. Am zahlreichen besucht war die Sitzung am 24. November 1899, in der von 35 Stadtverordneten 34 anwesend waren; in dieser Sitzung erfolgte die Wahl des Herrn Landrath z. D. Dr. Reiter zum ersten Bürgermeister von Thorn. Am schwächsten besucht war im vergangenen Jahr die Sitzung vom 15. Juli, in welcher nur 20 Stadtverordnete zugegen waren. Zu sämtlichen im Vorjahr abgehaltenen Sitzungen erschienen sind die Stadtv. Sohn, Hartmann und Wegner, was der Vorsitzende unter dem Ausdruck besonderer Anerkennung hervorhebt. 456 Sachen haben der Versammlung im Jahre 1899 vorgelegen und sind sämtlich erledigt worden. Der Verwaltungsausschuß hat 21, der Finanzausschuß 22 Sitzungen abgehalten. An Ordnungssachen für unentschuldigtes Fehlen in den Stadtverordneten-Sitzungen sind im letzten Jahre nur 5 Mark eingegangen, und von diesen ist nachträglich auch noch eine Strafe im Betrage von 1 Mark niedergebunden worden. — Zum Schluß tattet der Vorsitzende Herrn Stadtsekretär Schache, dem Schriftführer der Versammlung, seinen Dank für die Abfassung des Berichtes ab.

Es wird nunmehr zur Rekonstitution der Versammlung, d. h. zur Wahl des Vorsitzenden, der Ausschüsse u. geschritten. Während der Wahl des Vorsitzenden übernimmt der langjährige Alterspräsident der Versammlung, Herr Preuß den Vorsitz. Zum Stadtverordneten-Vorsitzer wird Herr Professor Voethke mit 23 von 29 abgegebenen Stimmen wiedergewählt. Herr Voethke dankt für seine Wiederwahl und erklärt, er nehme dieselbe gern an; man möge es ihm jedoch nicht veräbeln, wenn er vielleicht im Laufe des Jahres den Stab aus der Hand lege; jedenfalls würde er dies dann nur unter dem Drange der Verhältnisse thun. Herr Professor Voethke übernimmt wieder den Vorsitz und spricht Herrn Preuß herzlichsten Dank für die Führung des Altersvorsitzes aus. Herr Preuß (der im kommenden Frühjahr 84 Jahre alt wird) sei jetzt seit 43 Jahren Mitglied und seit 29 Jahren der Älteste in der Versammlung; diese lange Reihe von Jahren habe er auch den Altersvorsitz in der Versammlung geführt. Hoffentlich werde es Herrn Preuß beschieden sein, dieses Amt noch eine lange Reihe von Jahren weiter zu führen. — Herr Preuß tattet dem Vorsitzenden mit bewegten Worten seinen Dank für die ihm gewidmeten Worte ab.

Zum stellvertretenden Vorsitzenden wird Herr Steuerinspektor Hensel mit 22 von 29 abgegebenen Stimmen wiedergewählt; 6 Stimmen bekommt Herr Rechtsanwält Schuch.

Auch die Wahl der Ausschüsse ergibt Wiederwahl der bisherigen Mitglieder, und zwar werden wiedergewählt in den Verwaltungsausschuß die Herren: Hensel (mit 27 Stimmen), Kordes (24), Dorau (26), Uebritz (27), Goeme (29) und Wolff (22); zersplitterte Stimmen entfallen auf die Herren: Plehwe, Lamber, Schlee, Rittweger, Wegner, Kiefflin und Bindau; — in den Finanzausschuß die Herren: Rittler (mit 28 Stimmen), Adolph (29), Sohn (26), Glückmann (26), Hellmolst (26) und Illner (27); zersplitterte Stimmen entfallen auf die Herren: Kiefflin, Schlee, Rittweger, Dauben, Rawitzki und Lamber. — Soweit die Gewählten anwesend sind, erklären sie sich zur Annahme bereit.

In die Kommission für Versäumnisstrafen werden durch Zuzuf die Herren Preuß, Wegner und Kozie wiedergewählt.

Damit ist die Versammlung wieder konstituiert, und es wird nunmehr in die Verhandlungen eingetreten.

Für den Finanzausschuß berichtet Stadtv. Adolph. Zu der Etatsposition „zur Befolgung der Löschmannschaften bei Bränden“ werden dem Magistratsantrag gemäß noch 500 Mk. nachbewilligt. Es ist hierbei im Ausschusse die Frage aufgeworfen worden, wie sich die Stadt bei Bränden außerhalb der Stadt (z. B. unlängst in Bielawy) zu verhalten hat, und wie es in diesen Fällen event. mit dem Ersatz der der Stadt erwachsenden Kosten steht. Bürgermeister Stachowicz meint, bisher habe man den Grundsatz befolgt, daß die Stadt bis 4 km außerhalb der Polizeibezirksgrenze Hülfe zu leisten habe. Syndikus Reich: Bei dem Brande in Bielawy sei man zur Hülfeleistung verpflichtet gewesen, da die städtische Reichbildgrenze hinter dem Schaafschause liege, von wo aus die Entfernung bis Bielawy nur zwischen 2 und 3 km betrage. Stadtv. Glückmann: Es liege der Versammlung durchaus fern, Hülfe zu verlagern; für sie komme es nur darauf an, absolute Klarstellung über die in der Angelegenheit geltenden Rechtsverhältnisse zu erhalten. — Demgemäß nimmt die Versammlung einen Antrag des Ausschusses an: den Magistrat um Klarstellung zu ersuchen, inwiefern die Stadt bei Bränden außerhalb derselben Hülfe zu leisten verpflichtet ist.

Die Umzugskosten-Entscheidung im Betrage von 481,80 Mk. an Herrn Gasanstaltsdirektor Sorge, der bekanntlich von Stettin hierher berufen ist, wird nach kurzer Debatte bewilligt. Ebenso genehmigt die Versammlung die Zahlung von Reparaturkosten auf dem Pfarrgrundstück in Lonzyn als Patronatsanteil und zwar in Höhe von 64 Mk. an Herrn Kleinfje und 151,40 Mk. an die Herren Born & Schüle in Mader. Eine weitere Rechnung von der Firma Ulmer & Raun steht noch aus. — Die Beilegung des Grundstücks Alstadt 141 (Seglerstraße 19) mit 4500 Mark zur ersten Stelle zu 5 Procent und unter



der Bedingung, daß das Darlehn seitens des Darlehensnehmers auf 5 Jahre fest genommen wird, wird genehmigt. — Die Rechnung der städtischen Kasse für 1898/99 wird entlastet; Einnahme 32552 Mark, Ausgabe 27966 Mark, Bestand 5159 Mark.

Für den Verwaltungs-Ausschuß berichtet Stadtv. Hensel. Von dem Betriebsbericht der Gasanstalt für den Monat Dezember 1899 wird Kenntnis genommen; der Gasverlust hat 7 1/10 Prozent betragen, auch ist in dem genannten Monat der Gasverbrauch bei Privaten sowohl wie auf dem Hauptbahnhof etwas zurückgegangen. — Zur Anschaffung von Gasmessern werden zu dem entsprechenden Titel des Gasanstands-Etats 2500 Mk. nachbewilligt. — Zum Bezirksvorsteher des Bezirks IXb wird an Stelle des Herrn Jahnke Herr Fiebig gewählt; als Armenprediger für den V. Bezirk wird Herr Bräunlich wiedergewählt.

Für den Neubau der Rnaben-Mittelschule sind die Zimmerarbeiten für 28188 Mk. an Herrn Soppert, die Klempner- und Dachdeckerarbeiten für 4667 Mk. an Herrn Aug. Slogau vergeben worden. Die Versammlung erklärt sich nachträglich hiermit einverstanden. Beide Forderungen bleiben etwas hinter dem Anschlage zurück. — Die Verlängerung der Miethsverträge über die Rathhausgewölbe Nr. 4 (jährliche Miete 170 Mk.), Nr. 24 (100 Mk.), 26 (200 Mk.) und 33 (158 Mk.) auf je 3 Jahre wird genehmigt. Die Gewölbe Nr. 8, 9, 10, 11, 12 und 2, für die eine Vertragsverlängerung nur unter Forderung einer Pachtmäßigung oder überhaupt nicht nachgesucht ist, sollen zur Verpachtung ausbezogen werden. — Auch der Vertrag mit Herrn Kommerzienrath Schwarz über Miethung des Rathskellers wird auf 3 Jahre verlängert, und zwar zu dem bisherigen Miethspreise von 1200 Mk. jährlich, jedoch unter der Bedingung, daß der von Herrn Schwarz an Herrn Kordes für bisher 50 Mk. jährlich weiterverpachtete Theil des Kellers aus dem Vertrage ausscheidet. — Ein vom Herrn Regierungspräsidenten gewünschter Zusatz zu den Satzungen der hiesigen städtischen Sparkasse über Auszahlung von Mündelgeldern wird gutgeheißen.

Der bisherige Pächter des Schantheuses I. Herr Guse hat dasselbe an den Speisewirth F. Jalemski hier selbst weiter verpachtet. Die Versammlung giebt hierzu ihre Genehmigung unter der Bedingung, daß Herr Guse der Stadt für die Dauer des Vertrages noch selbstschuldnerisch haftet; der Vertrag läuft noch bis zum April 1902, die Jahrespacht beträgt 1685 Mk. — Die Besehung der Vorstenmaaren für die städtischen Schulen wird dem bisherigen Lieferanten auch für das Etatsjahr 1900/01 über tragen. — Der Vertrag mit Herrn Glasermeister Emil Hell über Miethung des Thurmsgebäudes Altstadt Nr. 400 (Jahresmiete 120 Mk.) wird auf ein Jahr verlängert. — Die städtischen Buchdruckerarbeiten für das Etatsjahr 1900/01 werden an den Mindestfordernden Herrn Golembiewski vergeben. — Für den Neubau der Hauptfeuerwache sind an Arbeiten und Lieferungen vergeben worden: Die Maurer- und Zimmerarbeiten für 29605 Mk. an Maurermeister Teuffel, die Lieferung der Centralheizung an die Firma Kelling in Berlin, die Lieferung der Träger, Säulen und Unterlagsplatten an Rfm. Jährer, die Dachdecker- und Klempnerarbeiten an Gebr. Bichert und die Abgabekleideranlage an den Elektriker Nauck hier selbst. Die Forderungen stellen durchweg die billigsten Angebote dar. Die Versammlung erklärt sich mit der Zuschlagsvertheilung nachträglich einverstanden. — Dem Magistratsbeschlusse, dem Komitee zur Errichtung von Heilstätten für Lungenkranke mit einem Jahresbeitrage von 20 Mk. als außerordentliches Mitglied beizutreten, wird zugestimmt. — In geheimer Sitzung wird dann schließlich noch über die Wahl eines Stadtbauraths verhandelt, doch wird die Angelegenheit einstweilen noch vertagt.

\* [Einführung des Ersten Bürgermeisters.] In feierlicher gemeinsamer Sitzung des Magistrats und der Stadtorordneten-Versammlung fand heute Nachmittag 3 1/2 Uhr die Einführung und Verpflichtung des zum Ersten Bürgermeister von Thorn gewählten Herrn Landrath z. D. Dr. Kersten aus Schlochau statt, und zwar durch Herrn Ober-Regierungsrath v. Gyzicki aus Marienwerder, der als Vertreter des Herrn Regierungspräsidenten gekommen war, da Herr v. Horn durch einen letzten Unfall verhindert war, die Reise anzutreten. Herr Ober-Regierungsrath v. Gyzicki richtete warme und zugleich ehrenvolle Worte sowohl an Herrn Dr. Kersten wie an die Vertreter der Stadt, Beide zu der getroffenen Wahl beglückwünschend. Redner erwähnte die großen Aufgaben, welche der Stadt in dem jetzt begonnenen Jahrhundert bevorstehen und erwähnte hierbei, daß es nur noch eine kurze Spanne Zeit wäre, bis die Stadt aus dem Kreisverbande ausscheidet. Wenn die Vertreter der Bürgerschaft aber auf die bisherige Thätigkeit Herrn Dr. Kerstens zurückblicken, so könnten sie mit vollem Herzen die Hoffnung hegen in ihm den rechten Mann gefunden zu haben, zur Erfüllung der großen Aufgaben, welche der Stadt bevorstehen. Redner hofft, daß die Zeit nicht mehr fern, wo die Thorne nicht nur stolz auf ihr Thorn, sondern auch stolz auf ihren Ersten Bürgermeister seien. — Nachdem Herr Dr. Kersten dann durch den Herrn Regierungsvorsteher vereidigt worden war, richtete zunächst Herr Stadtverordneten-Vorsteher Professor Boethke warme Worte der Begrüßung an das neue Stadtober-

haupt und gab der Hoffnung Ausdruck, daß das Wirken desselben in unserer Stadt segnet sein möge zum Heile des großen Ganzen, der Stadt, des Vaterlandes und zur Zufriedenheit unseres Königs, mit dem wir uns allezeit eins fühlen. — Herr Bürgermeister Stachowitz gab einen Rückblick auf die geschichtliche Entwicklung der Stadt und hob insbesondere auch hervor, was in den letzten Jahrzehnten für die Verbesserung unserer kommunalen Verhältnisse geschaffen ist. Ein Kleinod habe Thorn allezeit hochgehalten: das Deutschtum; Thorn sei stets eine deutsche Stadt gewesen, sie soll es bleiben und wird es bleiben. Redner hieß Herrn Dr. Kersten im Namen des Magistrats herzlich willkommen. — Nunmehr nahm Herr Dr. Kersten das Wort und dankte für die allseitige herzliche Bewillkommung. Er wisse, daß die Bürgerschaft große und weitgehende Hoffnungen in ihn setze, und das werde ihm ein Sporn sein, mit allen Kräften für die Stadt zu arbeiten. Er rechne dabei aber auf unbedingtes Vertrauen und thatkräftige Unterstützung. Gewähren Sie mir dies — so schloß Redner — dann bin ich überzeugt, daß unser gemeinsames Wirken zum Wohle Thorns gereichen wird, unserer nunmehr gemeinsamen, eines kräftigen Aufschwunges würdigen und fähigen Heimathstadt. (Bravo!) — Damit war der feierliche Akt der Einführung beendet, und die Sitzung wurde kurz vor 1/4 4 Uhr geschlossen.

Heute Abend 8 Uhr findet in dem aus diesem Anlaß festlich geschmückten Spiegelsaale des Artushofes ein Festessen zu Ehren des Herrn Dr. Kersten statt, an welchem die Mitglieder des Magistrats und der Stadtorordneten-Versammlung theilnehmen und zu dem auch der Vertreter der Rgl. Regierung seine Btheiligung zugesagt hat.

\* [Mandatsniederlegung.] Wie Herr Professor Boethke in der gestrigen Stadtorordneten-Versammlung mittheilte, hat Herr Dr. Kersten, der neue I. Bürgermeister unserer Stadt, ihm und anderen Mitgliedern der städtischen Körperschaften gegenüber erklärt, die Vertreter der Bürgerschaft würden hoffentlich das Vertrauen zu ihm haben, daß er sein Wort hinsichtlich der Niederlegung seines Landtagsmandats halten werde. Die Versammlung war durch diese Erklärung vollkommen befriedigt.

\* [Coppernicus-Stiftung für Jungfrauen.] Wie an dieser Stelle schon mitgeteilt ist, findet morgen (Freitag) im Victoria-Saale eine Theater-Aufführung zum Besten dieser Stiftung statt. Es dürfte aus diesem Anlaß gewiß Manchem angenehm sein, Einiges aus den Satzungen der Coppernicus-Stiftung für Jungfrauen zu erfahren: Aus dem Erlös von 7 Mitgliedern des Coppernicus-Vereins im Winter 1879 abgehaltener Vorlesungen ist eine Vermögensmasse begründet, aus deren Einkünften jährlich am 19. Februar, dem Geburtstage von Coppernicus, Unterstüzungen ertheilt werden sollen. Den Grundstock bildeten die dem Coppernicus-Verein von den Herren Oberst v. Elpons, Gymnasiallehrer Dr. Gorowiz, Oberstleutnant Rausch, Professor Dr. E. Browe, Gymnasialdirektor Dr. F. Strehle, Major Weiße übermittelten 400 Mark, welche nach den ursprünglichen Bestimmungen auf 3000 Mark anzuwachsen mußten, ehe eine Unterstüzung gewährt werden durfte. Die Unterstüzungen dürfen einzeln nicht weniger als 30 Mark und nicht mehr als 100 Mark betragen und werden auf Grund von Bewerbungen ertheilt, welche bei dem Vorsitzenden des Vorstandes der Stiftung einzureichen sind. Aus der Stiftung sollen würdige und bedürftige Jungfrauen zum Zwecke ihrer Ausbildung Unterstüzung finden. Vorzugsweise zu berücksichtigen sind Bewerberinnen, welche in Thorn geboren oder hier selbst heimathsberechtigt sind. Die Zuwendung erfolgt auf Beschluß des Vorstandes, welcher aus 12 Damen und 3 von diesen zu wählenden Mitgliedern des Coppernicus-Vereins zusammengefaßt ist.

\* [Konzert Sanderson.] Das Konzert, welches Frau Eilian Sanderson unter Mitwirkung der Pianistin Frä. Christianen veranstaltete, war im Großen und Ganzen recht anregend. Die Künstlerin verfügt über eine Stimme von mäßigem Umfange, die mehr den Charakter eines Alt, als eines Mezzo-Soprans trägt. Die Mittellage ist kräftig und wohlklingend, während die Höhe an Kraft und Wohlklang Manches einbüßt. Eine tadellose Aussprache ist ihr eigen, besonders schön verdeutlicht sie die Konsonanten, so daß in verschiedenen Liedern gewisse Momente vorzüglich charakterisirt wurden. In der Kunst des Vortrages ist aber Frau Sanderson geradezu eine Meisterin. Von der Ballade bis zum schlichtesten Liede entfaltet sie eine eminente Gestaltungskraft. Als die befehlungen können die ersten fünf Lieder bezeichnet werden, unter denen „Die grünen Blätter“ von Eulenburg von geradezu hinreißender Wirkung waren, eine Komposition von großem musikalischen Werthe. Daß Frau Sanderson hintereinander 5 Lieder aus dem Serbischen von Hungert sang, können wir nicht recht billigen, denn die Musik dieser Lieder birgt wenig Werth, ist oft sogar flach, und hätte Frau Sanderson nicht die ganze Kunst ihres Vortrages hineingelegt, so wären sie noch werthloser erschienen. Von den weiteren Gefängen ist noch hervorzuheben „Neue Liebe“ von Mendelssohn und das einfache, aber warm empfundene „Was ist Liebe“ von Ganz. Von den vier Kinderliedern, deren Musik ja recht reizvoll und allerliebst ist, hätten wohl zwei genügt und wir statt der anderen noch etwas Berthollerers hören mögen. — Ihre Partnerin Fräulein Christianen erwies sich als eine tüchtige Klavierspielerin. Mit künstlerischer Vollendung trug sie das Präludium aus der G-moll-Suite von Bargiel vor, während sie beim Vor-

trage der übrigen Nummern etwas zu ermatten schien. Den Vorträgen der Sängerin paßte sie sich als Begleiterin recht gut an. Das Publikum spendete beiden Künstlerinnen lebhaften und wohlverdienten Beifall.

O. S. \* [Sühnenhaus-Theater.] Seit Anfang September wird das Lustspiel „Dolly“ von Christensen ununterbrochen am „Berliner Theater“ in Berlin gegeben und erzielt fortgesetzt ausverkaufte Häuser. Das ist gewiß der beste Beweis für die Anziehungskraft dieses Lustspiels, das so überaus reich an komischen Situationen ist. Frau Wegler-Krause, die rührige Leiterin unserer Theatergesellschaft, verdient es wahrlich, daß Freitag das Haus ausverkauft wird, woran wohl auch nicht zu zweifeln ist.

§ [Wegen Konkursvergehens] ist am 20. Oktober v. J. vom Landgerichte Thorn die Händlerin Marie Wolff, geb. Friedmann, zu Culmsee zu 2 Tagen Gefängniß verurtheilt worden. Sie hatte ein Posamentengeschäft geführt und die Vorschriften des Handelsgesetzbuches betreffs Buchführung und Bilanzziehung nicht beachtet, als sie in Konkurs gerieth. — Ihre Revision, in der sie die Eigenschaft als Verkaufsmann bestritt, wurde Dienstag vom Reichsgerichte verworfen.

\* [Marienburger Schloßbau-Lotterie.] Nach joeben eingegangener Nachricht ist die Marienburger Schloßbau-Lotterie, welche seit etwa zwei Jahren nicht mehr stattgefunden hat, nunmehr vom Ministerium genehmigt worden und es werden die Bestimmungen über den Modus der Lotterie demnächst erwartet.

\* [Landesversicherungsanstalt.] Die Westpreussische Invaliditäts- und Altersversicherungsanstalt führt fortan auch die Bezeichnung „Landesversicherungsanstalt für Westpreußen.“

§ [Schulferien.] Für die höheren Lehranstalten Westpreußens sind die Schulferien pro 1900 wie folgt festgesetzt:

Schulbeginn: Ostermontag, 4. April; Donnerstag, 19. April. Pfingsten: Freitag, 1. Juni; Donnerstag, 7. Juni. Sommer: Sonnabend, 30. Juni; Dienstag, 31. Juli. Michaelis: Sonnabend, 29. September; Dienstag, 16. Oktober. Weihnachten: Sonnabend, 22. Dezember; Donnerstag, 8. Jan. 1901.

† [Der Kalender von 1900] besitzt die sparsamen Beuten gewiß willkommene Eigenthümlichkeit, daß er mit dem des Jahres 1906 übereinstimmt und daher in jenem Jahre auch benutzt werden kann. In beiden Jahren fällt der erste Tag des Jahres auf einen Montag; außerdem haben sie das Osterfest am 15. April gemeinsam, daher fallen auch alle beweglichen Feste auf das gleiche Datum. Die gleiche Uebereinstimmung findet in den Jahren 1903 und 1915 statt, wo Neujahr auf einen Donnerstag, das Osterfest auf den 12. April fällt. Nur die Mondphasen sind nicht dieselben. Wer auf diese Werth zu legen hat, kann die Kalender von 1900 und 1903 nicht wieder benutzen.

\* [Mit der Frage, ob Thierärzte — Nerzte sind], hatte sich das Kammergericht zu beschäftigen. Ein Thierarzt war angeschuldigt worden, sich gegen eine Polizeiverordnung vergangen zu haben, weil er an einer Feuerwehrrübung nicht Theil nahm. Der Thierarzt entschuldigte sich damit, daß er zur fraglichen Zeit nach einem benachbarten Dorfe gerufen worden sei, um einem erkrankten Pferde Hilfe zu bringen. Die Strafkammer sprach den Angeklagten frei, weil die Thierärzte zu den Nerzten gehören, die an derartigen Feuerwehrrübungen nicht Theil zu nehmen brauchen. Die Staatsanwaltschaft war der Ansicht, unter Nerzten verstehe man nur solche Personen, welche Menschen behandeln. Der Strafsenat des Kammergerichtes wies jedoch die Revision der Staatsanwaltschaft als unbegründet ab. Daß die Thierärzte Nerzte seien, dafür spreche nicht nur die Gewerbeordnung, sondern auch § 196 Nr. 14 des bürgerlichen Gesetzbuches. Auch Wund- und Zahnärzte seien hiernach Nerzte.

Warschau, 11. Januar. Wasserstand hier heute 2,80 Meter, gegen 2,62 Meter gestern.

\* Thorn-Culmer Kreisgrenze, 9. Januar. Gestern ereignete sich auf der Culm-Thorner Ghauffee zwischen Unislaw und Wösch ein bedauerndwerthvoller Unfall. Der Arbeiter Zeltowski aus Wösch fuhr schnell an, fiel vom Wagen und gerieth unter die Räder, die ihm über Kopf und Brust gingen. Sein Zustand läßt eine Wiedergenesung kaum erhoffen.

## Vermischtes.

Andreas Polboje. Die Anthropologische Gesellschaft in Stockholm hat beschlossen, daß die schwedischen Schiffe, die im Frühjahr nach Spitzbergen abgehen, um die schwedische Gradmessungs-Expedition abzuholen, nach König Karl-Land gehen sollen, um Untersuchungen über die dort gefundenen Polboje Andreas anzustellen.

## Neueste Nachrichten.

Danzig, 11. Januar. [Kaiser Wilhelm-Denkmal.] Die Ausführung des Kaiser Wilhelm-Denkmal in Danzig ist von der Jury dem Berliner Bildhauer Eugen Boermel übertragen worden.

Stettin, 10. Januar. Der Kaiser ist kurz vor 9 Uhr nach Kiel abgereist.

Gaag, 10. Januar. Das Marineministerium hatte den Kommandanten des Panzerschiffes

„Friesland“, welches sich gegenwärtig in Lourenço Marques befindet, angewiesen, sich nach Durban zu begeben und dort das Personal und Material der zweiten niederländischen Abtheilung des „Roten Kreuzes“ und die für den „Friesland“ bestimmten Lebensmittel an Bord zu nehmen, welche sich auf dem deutschen Dampfer „Herzog“ befinden. Nachdem die englische Regierung jedoch die Abfahrt des Dampfers „Herzog“ von Durban nach Lourenço Marques gestattet hat, ist der dem Panzerschiff „Friesland“ von amtlicher Seite gegebene Auftrag erledigt.

Für die Redaktion verantwortlich: Karl Frank in Thorn.

## Meteorologische Beobachtungen zu Thorn.

Wasserstand am 11. Januar um 7 Uhr Morgens: + 2,70 Meter. Lufttemperatur: — 5 Grad Cels. Wetter: Schnee. Wind: SO. — Eisstand.

## Wetterausichten für das nördliche Deutschland.

Freitag, den 12. Januar: Welsch heiter, ziemlich gelinde. Lebhaft windig.

Sonnen-Aufgang 8 Uhr 6 Minuten, Untergang 4 Uhr 42 Minuten.

Mond-Aufgang 1 Uhr 46 Minuten Nachmittags, Untergang 5 Uhr 13 Minuten Nachts.

Sonnabend, den 13. Januar: Wärmer, wolfig, viel Nebel. Stellenweise Niederschlag. Windig.

## Berliner telegraphische Schlusskurse.

	11. 1.	10. 1.
Tendenz der Fondsbörse	fest	fest
Aussische Banknoten	216,30	216,30
Warschau 8 Tage	215,80	—
Oesterreichische Banknoten	84,50	84,50
Preussische Konfols 3 1/2%	88,60	88,40
Preussische Konfols 3 1/2%	98,25	98,—
Preussische Konfols 3 1/2% abg.	98,25	98,—
Deutsche Reichsanleihe 3 1/2%	88,60	88,40
Deutsche Reichsanleihe 3 1/2%	98,10	98,—
Westpr. Randbriefe 3 1/2% neu II.	85,90	—
Westpr. Randbriefe 3 1/2% neu II.	94,90	95,40
Posener Randbriefe 3 1/2%	95,50	95,30
Posener Randbriefe 4 1/2%	101,40	101,40
Polnische Randbriefe 4 1/2%	97,50	97,60
Türkische Anleihe 1 1/2% C	25,75	27,70
Italienische Rente 4%	93,80	93,50
Rumänische Rente von 1894 4%	82,80	82,80
Distantio-Kommandit-Anleihe	193,25	192,25
Garpaner Bergwerks-Aktien	202,75	202,40
Norddeutsche Kredit-Anstalt-Aktien	123,80	123,25
Thorn Stadt-Anleihe 3 1/2%	—	—
Weizen: loco in New-York	74 1/2	75,—
Spiritus: 50er loco	—	—
Spiritus: 70er loco	47,30	47,40

Reichsbank-Diskont 7 1/2%. Lombard-Zinsfuß 8 1/2%. Privat-Diskont 8—9 1/2%.

## Stimmen aus dem Publikum.

### Dankschreiben aus Amerika.

Abjunkt des Originalbrufs, s. wörtl. ins Deutsche überf.:

Herrn Franz Wilhelm, Apotheker, Neunkirchen, Nieder-Deisterich.

New-York, 18. Mai 1898.

Beste Herr!

Am November, den 12. 1895, wurde ich mit Rheumatismus derart krank, daß ich war gezwungen, zu Bett zu gehen. Acht lange Monate mußte ich auf derselben Stelle liegen, nicht im Stande, einen Fuß zu rücken; das Gewicht meines Körpers ist zurückgegangen von 175 lbs zu 130 lbs, ein Zeichen, von den schrecklichen Schmerzen, die ich auszuhalten hatte durch alle diese Jahre. Ich verpachte fast keine Kur, jedoch nach Gebrauch irgend etwas, ich hörte nämlich von solch Linimenten (Electric, türkische Bäder etc., und nach allen unzulässigen Beschäftigungen auf Nerzte fühlte ich mich nicht besser, so daß der letzte beschäftigte Arzt mir sagte, daß er würde nicht annehmen mehr Geld von mir, weil das Geld war zwecklos herausgab.

Und die Zeit paßte es zu begegnen einen Freund von mir, welcher mir mittheilte von Wilhelm antiarthritischen antirheumatischen Blutreinigungsthee, sein solld eine unschätzbare Kur für Rheumatismus. Ich erzählte ihm von meinen Experimenten mit anderen Mitteln und hatte ich sehr wenig Vertrauen. Es scheint, als ob die Hand des Schicksals dictirte, daß ich sollte schreiben an Sie, und daß mein Herz noch dachte, daß existirt ein Helfer, welcher mich kurt. Doch ich habe gefunden, die Ueberzeugung, daß solcher Retter existirt. Ich kann nicht in Worten ausdrücken die fürchterlichen Schmerzen durch die letzten 3 Jahre; aber jetzt mich nichts mehr fürren kann, und ich glaube diese Augenblicke, daß ich mich fühle wie ein neugeborenes Kind, nicht beachtend alle Schätze der Welt für den Wilhelm antiarthritischen antirheumatischen Blutreinigungsthee.

Wollen Sie so gütig sein, Herr, und senden uns umgehend 6 C. D. 1 Duzend (12) Pakete von Ihrem Wilhelm antiarthritischen antirheumatischen Blutreinigungsthee.

Während Ihnen das Beste in Gesundheit und langes Leben, ich verbleibe Ihr respektvoll.

Josef W. Gordon, 179 Orchard St., New-York.

Bereinigte Staaten von Amerika.

Bestandtheile: Innere Rukrinde 56, Walnusschale 56, Urmennin 75, Franz, Drangblätter 50, Eryngiblätter 35, Scabiosenblätter 56, Lemusblätter 75, Wimmstein 150, rothes Sandelholz 75, Bardannawurzel 44, Caruwurzel 350, Radia, Caryophyll 350, Chininurzel 350, Eryngiwurzel 57, Fenchelwurzel (Samen) 75, Graswurzel 75, Lapathewurzel 67, Süßholzwurzel 75, Sassaaparilwurzel 35, Fenchel, röm. 350, weiß. Senf 350 Nachschäfferstengel 75.



## Bekanntmachung.

Diejenigen **Militärpflichtigen**, welche in der Zeit vom 1. Januar bis einschließlich 31. Dezember 1880 geboren, ferner diejenigen früheren Jahrgänge, über deren Dienstverpflichtung endgültig noch nicht entschieden ist, d. h. welche noch nicht

- a. vom Dienst im Heere oder in der Marine ausgeschiffen oder ausgemustert,
- b. zum Landsturm 1. Aufgebots oder zur Ersatz-Reserve, bezw. Marine-Reserve überwiesen,
- c. für einen Truppenteil oder Marineteil ausgehoben sind,

und ihren dauernden Aufenthalt in der Stadt Thorn oder deren Vorstädte haben, werden hierdurch aufgefordert, sich in der Zeit vom 15. Januar bis 31. Februar 1900 bei unserem Stammtrollenführer im Bureau I (Sprechstube) zur Aufnahme in die Rekrutierungsstammtrolle anzumelden.

Militärpflichtige, welche sich im Besitz des Berechtigungscheines zum einjährig-freiwilligen Dienst oder des Befähigungszeugnisses zum Seestreemann befinden, haben beim Eintritt in das militärpflichtige Alter bei der Ersatzkommission ihres Geburtsortes (Landratsamt) ihre Zurückstellung von der Aushebung zu beantragen und sind alsdann von der Anmeldung zur Rekrutierungsstammtrolle entbunden.

Als dauernder Aufenthalt ist anzusehen:

- a. für militärpflichtige Dienstboten, Haus- und Wirtschaftsbeamte, Handlungsdiener, Handwerksgehilfen, Bediener, Fabrikarbeiter und andere in einem ähnlichen Verhältnis stehende Militärpflichtige der Ort, an welchem sie in der Lehre, im Dienst, oder in der Arbeit stehen;
- b. für militärpflichtige Studierende, Schüler und Zöglinge sonstiger Lehranstalten der Ort, an welchem sich die Lehranstalt befindet, der die Genannten angehören, sofern dieselben auch an diesem Orte wohnen.

Hat der Militärpflichtige keinen dauernden Aufenthalt, so meldet er sich bei dem Stammtrollenführer der Ortsbehörde seines Wohnortes.

Wer weder einen dauernden Aufenthaltsort noch einen Wohnort hat, meldet sich in seinem Geburtsort zur Stammtrolle und wenn der Geburtsort im Ausland liegt, in demjenigen Orte, in welchem die Eltern oder Familienväter ihren letzten Wohnort hatten. Bei der Anmeldung zur Stammtrolle ist vorzulegen:

1. von den im Jahre 1880 geborenen Militärpflichtigen das Geburtszeugnis, dessen Erteilung kostenfrei erfolgt.
2. Von den 1879 oder früher geborenen Militärpflichtigen der im ersten Militärpflichtjahr erhaltene Lösungsschein.

Sind Militärpflichtige zeitig abwesend (auf der Reise begriffene Handlungsgehilfen, auf See befindliche Seeleute etc.) so haben ihre Eltern, Vormünder, Lehrer, Brod- oder Fabrikherren die Verpflichtung, sie innerhalb des obengenannten Zeitraums anzu-melden.

Dieselbe Verpflichtung haben, soweit dies gesetzlich zulässig, die Vorsteher staatlicher oder unter staatlicher Aufsicht stehender Straf-, Besserungs- und Heilanstalten in Betreff der daselbst untergebrachten Militärpflichtigen.

Beräumnis der Meldefrist entbindet nicht von der Meldepflicht.

Wer die vorgeschriebenen Meldungen zur Stammtrolle oder zur Verichtigung derselben unterläßt, wird mit Geldstrafe bis zu 30 Mark oder mit Haft bis zu drei Tagen bestraft.

Thorn, den 28. Dezember 1899.

Der Magistrat.

**Anmerkung:** Die Geburtszeugnisse sind im königlichen Standesamt (Rathhaus 1. Etage) von den in Thorn geborenen Individuen an den Wochentagen zwischen 10 und 12 Uhr Vormittags in Empfang zu nehmen.

## Öffentliche Zwangsversteigerung.

Freitag, den 12. Januar cr.,

Vormittags 10 Uhr werde ich vor der hiesigen Pfandkammer des Königl. Landgerichts

**1. Schreibstift mit Aufsatz** öffentlich meistbietend zwangsweise gegen gleich baare Zahlung versteigern

**Bartelt,**  
Gerichtsvollzieher in Thorn.  
Heiligegeiststraße 18, II.

## Standesamt Mocker.

Vom 4.—11. Januar 1900 sind gemeldet:

- Geburten.**
1. Sohn dem Arb. Jacob Marx-Col. Weißhof.
  2. S. dem Zimmergehilfen Emil Benz.
  3. S. dem Fleischer Joseph Morawski.
  4. Sohn dem Steinseher Carl Smarra.
  5. Tochter dem Arb. Walbert Rynkowski.
  6. T. dem Zimmergehilfen Valentin Sawicki.
  7. T. dem Arb. Franz Pawlikowski.

- Storbefälle.**
1. Clara Liebert-Rubinkowa, 1 Jahr.
  2. Elise Brandt-Col. Weißhof, 1 1/2 J.
  3. Elisabeth Glaza, 2 1/2 Monat.
  4. Albert Schulz, 20 J.
  5. Sophie Neumann, 7 J.
  6. Benedict Leo Baidt, 3 J.
  7. Franz Köster, 6 Wochen.
  8. Margarethe Schulz, 10 Mon.

- Aufgebote.**
1. A. 6. Wladislaus Poprawski u. Arbeiterin Leona Wolostski-Rubinkowa.
  2. Badermeister August Sawicki und Schneiderin Martha Frommer-Col. Weißhof.
  3. Lehrer Johann Zambach-Richau und Martha Dunkel.
- Eheschließungen.**
- Fleischermeister Ludwig Stojalewski-Schwey und Veronika Gembarski.

**Gedenket**  
der  
**hungernden Vögel!**

## Deutsche Nähmaschinen

sind von höchster Vollkommenheit.

Langschiffchen,  
Rundschiffchen und  
Schwingschiffchen  
jeder Art  
für Familiengebrauch,  
Weißnäherei  
und Gewerbe.

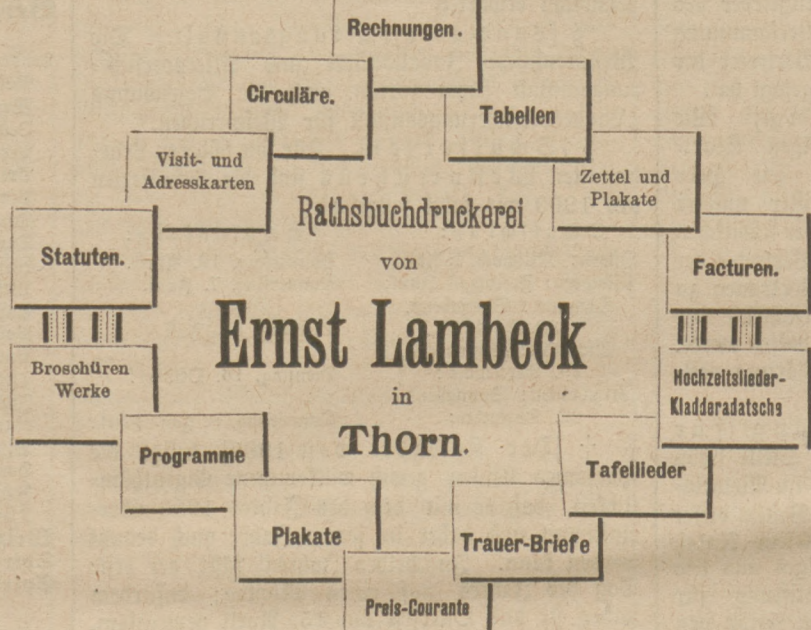


Unübertroffen  
in Konstruktion und  
eleganter Ausführung.  
Größte  
Nähfähigkeit.  
Nähunterricht gratis.

Weitgehendste Garantie.  
Stets grosses Lager u. permanente  
Muster-Ausstellung.

**Oskar Klammer, Thorn 3,**

Brombergerstr. 84, Fernsprecher 158.



**Nur die Marke „Pfeilring“**  
gibt Gewähr für die Aechtheit des  
**Lanolin-Toilette-Cream-Lanolin**  
Man verlange nur  
**„Pfeilring“ „Pfeilring“ Lanolin-Cream**  
und weise Nachahmungen zurück

## Gothaer Lebensversicherungsbank.

Versicherungsbestand am 1. Dezember 1899: 770 1/2 Millionen Mark.  
Bankfonds: 249 1/2 Millionen Mark.  
Dividende im Jahre 1900: 30 bis 135% der Jahres-Normalprämie, — je nach dem Alter der Versicherung.

Vertreter in Thorn: Albert Olschewski, Bromb. Vorstadt, Schultstr. 20  
Vertreter in Culmburg: C. v. Preetzmann.

**ORIGINAL SINGER NÄHMASCHINEN**  
Geräuschlos. Dauerhaft.  
Vielseitig.  
**Singer Co. Nähm. Act. Ges**  
Thorn, Baeckerstr. 35.  
Reparaturen in eigener Werkstatt.

## Bekanntmachung.

Die Erhebung des Schulgeldes für die Monate Januar, Februar, März cr. wird in der **Bürger-Schulerschule** Am Freitag, d. 12. Januar 1900 von 10 bis 1/2 11 Uhr ab in der **Höheren Töchter-Schule** Am Sonnabend, d. 13. Jan. 1900 von 10 bis 1/2 11 Uhr ab in der **Knaben-Mittelschule** Am Montag, d. 15. Januar 1900 von 10 bis 1/2 11 Uhr ab erfolgen.  
Thorn, den 9. Januar 1900.  
Der Magistrat.

**Großer Galler,** 3 Segel und Inventar verkauft billig Hentschel, Schiffseverfor

**Ed. Heymann Mocker**  
**Wagenfabrik**  
offeriert sein großes Lager von Arbeits- und Luxuswagen zu billigen Preisen.  
**Reparaturen** sauber, schnell und billig.  
Freundl. möbl. Zimmer, o. Pens. vom 15. d. Mts zu vermieten.  
**Strehlau, Copernicusstraße 15.**

## Schützenhaus-Theater.

Freitag, den 12. Januar 1900.

Benefiz für Frau Direktor Wegler-Krause

**„DOLLY“**

Luftspiel in 3 Akten von Christiernson.  
Repertoirestück des Berliner Theaters in Berlin.

Vom 12. Januar cr. an habe ich die  
**Sprechstunde für Unbemittelte**  
am Montag und Donnerstag früh endgültig aufgehoben.  
**Clara Kühnast,**  
D. D. S.

**Okprenz. graue Erbsen,**  
sowie feine weiße Koch-Erbsen,  
sämmliche Mehle und Futterartikel.  
**Rausch,**  
Gersten- und Gereichtstraßen-Gäte.  
**8 Paar**  
**Elch-Geweih**  
sind zu verkaufen  
**Baderstraße 2, parterre, links.**

**Bäckerei.**  
Meine in Thorn, Schumacherstr. 12 belegene Bäckerei ist zu verpachten.  
**A. Roggatz, Bäckermeister.**  
Ein Lehrer (Restorationsbestanden) wünscht Erwachsenen und Schülern  
**Stunden**  
zu erteilen Off. u. S. T. R. an die Exped. d. Btg. erbeten

**Lohnenden Nebenverdienst**  
bietet der Verkauf meines Consumartikels an Kaufleute und Gastwirthe.  
Agenten, welche mit obiger Kundschaft zu thun haben, werden um gefl. Offerten unter **M. K. 140** Expedition d. Zeitung gebeten.  
Eventl. wird auch festes Gehalt zugesichert.

**Mehrere**  
**Gesellen u. Lehrlinge**  
können sofort eintreten bei  
**M. Osmanski, Schmiedemeister,**  
Thorn, Thurmstr. 10.

**Ein Lehrling,**  
Sohn achtbarer Eltern, welcher Lust hat, das **Barbier- u. Friseurhandwerk** zu erlernen, kann sofort eintreten.  
**P. Patzke.**

Suchen im Druck erschienen:  
**Preisverzeichnisse**  
für die

**Garnisonen**  
im Bereich

**der Baureise Thorn**  
betreffend:

Zu beziehen  
nur durch die Rathsbuchdruckerei

**Ernst Lambeck.**

**Wohnung,**  
5 Zimmer, Kammer, Küche und Zubehör mit Wasserleitung ist wegen Verlegung des Miethers sofort anderweitig zu vermieten.  
**Culmer Chaussee 49.**

**Brombergerstr. 46, pt.,**  
mittelgroße Wohnungen, völlig renovirt, sogleich zu vermieten. Auskunft, Verichtigung betr. in nur **Brückenstraße 10, part.**

**Moder, Lindenstr. 20**  
ist die 1. Etage mit großem Balkon u. allem Zubehör v. 1. 4. 1900 ab zu verm. **Fredor.**

**Mittel-Wohnung**  
zu v. Copernicus- u. Baderstr.-Gäte. 17.  
zu vermieten.  
**Culmer Vorstadt.**  
**E. Behrendsdorff.**

**Zu vermieten:**  
Eine freundl. Oberwohnung, bestehend aus 2 Stuben, Küche, eig. Logerraum, Keller  
Ein Laden mit daran grenzenden Räumlichkeiten als Logerraum, Werkstatt auch Wohnung zu benutzen, worin jetzt eine Schmiedehütte (Glaserie) betrieben wird  
Ein schöner, heller, ca. 50 qm großer, gewölbt. Keller, Eingang o. Straße u. Ho.  
**F. A. Block, Heiligegeiststr. 6.**

**Herrschafft. Wohnung,**  
Schulstraße 13, Erdgeschoss, mit Vorgarten vom 1. April 1900 zu vermieten.  
**Soppart, Baderstr. 17.**

**1 freundl. Vorder-Wohnung**  
2 Zimmer, Küche und Zubehör von sogleich zu vermieten  
**Culmerstraße 13, II. Et**

**Wohnung,** 1. Etage, 3 Zimmer, Küche, Zubehör zu vermieten.  
**Rausch, Gerstenstraße.**

**Herrschafftliche Wohnung,**  
7 Zimmer, Badestube, zu vermieten.  
**Gerechtigstraße 21.**

**1 Parterre-Wohnung 450 Mk.**  
**2 kleine Wohnung, 144 Mk.**  
zu vermieten **Koerner, Baderstraße.**

**1 II. Wohnung zu verm. Brückenstr. 22.**

## Grüzmühlen-Teich.

**Bombensichere glatte Eisbahn**  
Eintritt für Erwachsene 10 Pf.,  
Kinder unter 10 Jahren 5 Pf.

Die  
**General-Versammlung**  
der Stromschiffer-Sterbekasse auf Gegen-seitigkeit zu Danzig findet  
**Mittwoch, den 24. Januar cr.,**  
Abends 6 Uhr  
im Lokale des Frachtbestätigers Herrn **Voigt**  
Langebrücke (Grünes Gewölbe) statt.  
**Tages-Ordnung.**  
1. Wahl von 3 Kassenrevisoren.  
2. Revision der Kasse und Decharge-Ertheilung an den Rendanten.  
3. Vorlesung des Kassenberichts pro 1899.  
4. Verschiedenes.  
5. Aufnahme neuer Mitglieder.  
**Der Vorstand.**

**Herrschafft. Wohnung,**  
6 Zimmer nebst Zubehör ev. auch Pferdefall, Erdgeschoss, **Baderstraße 17,** ist von sofort oder später zu vermieten

**Soppart, Baderstraße 17.**  
im gan. auch geth., zu verm. zu  
**Wohnung, erfr. Schumacherstr. 22, II.**

**Wohnung,** 11. Etage, auch Pferde-fall, **Seglerstr. 5,**  
vom 1. April zu vermieten.  
**Dauben.**

**Wohnung**  
zu vermieten 1 Treppe nach vorne gelegen.  
**Copernicusstraße 41.**

Im Neubau **Araberstraße Nr. 5** sind noch **Wohnungen**, bestehend aus 3 Zimmern Küche, Entree, Speisekammer, Wasserleitung und Zubehör, ferner

**ein Laden**  
nebst angrenzender Wohnung, zu jedem Geschäft passend, per 1. Januar auch später zu verm.  
Ich bin auch Willens dieses Grundstück zu verkaufen. Dasselbe ist solid und vortheilhaft gebaut und eignet sich zur Kapital-Anlage ganz vorzüglich. Die Bedingungen sind äußerst günstig.  
**W. Groblewski.**  
Näheres **Culmerstraße Nr. 5.**

**Wohnungen**  
zu 2 u. 4 Zimmer sind verlegungsb. bald oder 1. April zu verm. **Waldstr. 29. Knelke.**

**Herrschafftliche Wohnung,**  
7 Zimmer und Zubehör, sowie große Garten-veranda auch Gartenbenutzung zu vermieten.  
**Baderstraße 9, part.**

**1 Wohn. v. 4 Zimm. u. Zub. m. Wasserl. v. 1. April zu verm. Neumann, Culm. Vorst. 30.**  
**Wohnung** von 3 Stuben und Zubehör zu vermieten **Reusd. Markt 24.**

**Herrschafftliche Wohnung,**  
6 Zimmer nebst Zubehör, 1. Etage, **Bromberger Vorstadt, Schulstraße 10/12,** bis jetzt von Herrn Oberst **Protzen,** bewohnt, ist von sofort oder später zu vermieten.

**Soppart, Baderstraße 17.**

**Alter Markt 27** ist Umstandshalber die **Wohnung** von 3 Stuben und Zubehör zu vermieten **Reusd. Markt 24.**

**1 kleiner Laden**  
nebst Wohnung zu vermieten.  
**Heiligegeiststraße 19.**

**Eine Wohnung**  
3. Etage von 3 Zimmern, Entree, Küche und Zubehör: per 1. 4. 1900 zu vermieten.  
**Eduard Kohnert.**

**Ein unmöbl. Zimmer**  
für 1 Dame zu vermieten. **Schillerstr. 12, II.**

**Eine Wohnung**  
von 5 Zimmern mit Zubehör in der 1. Etage von 1. April zu vermieten.  
**R. Steinicke, Copernicusstr. 18.**

In unj. Hause **Breitestr. 37, III. Etage** sind folgende Räumlichkeiten zu vermieten:  
**Eine Wohnung,**  
5 Zimmer, Balkon, Küche mit allem Neben-gelag, bisher von Herrn Justus Wallis be-wohnt, per sofort.

**Thorn. C. B. Dietrich & Sohn.**

**Eine renovirte Wohnung,**  
3 Zimmer etc. vom 1. April zu vermieten.  
**S. Simon, Elisabethstraße 9.**

**Wellen- u. Wannenstr.-Gäte 138**  
ist die 1. Etage, bestehend aus 6 Zimmern, Küche, Badest. ev. Pferdefall zum 1. April zu vermieten Näheres im Erdgeschoss.

**Copernicusstr. 3**  
ist die 2. Etage, bestehend aus 6 Zimmern, Küche, Badest. ev. Pferdefall zum 1. April zu vermieten.  
Frau **A. Schwartz.**

**Kirchliche Nachrichten.**  
**Evang. luth. Kirche.**  
Freitag, den 12. Januar 1900,  
Abends 6 1/2 Uhr: Abendstunde.

**Evang. Schule zu Kostbar.**  
Abends 7 Uhr: Missionsstunde.  
Herr Pfarrer Endemann.

**Synagogale Nachrichten.**  
Freitag Abenddacht 4 Uhr.  
Zwei Blätter.